

# **Bedienungsanleitung**

Solar Uhrwerk Epson/Seiko **VS17 / AS01**

**Bevor Sie Ihre Uhr nutzen,  
stellen Sie Ihre Uhr bitte nach folgenden Schritten ein:**

**Entfernen Sie zunächst den Kronenstopper (falls vorhanden) und drücken Sie die Krone vorsichtig ein auf die Position (0).  
Wenn die Krone auf Position (0) steht,  
befindet sich die Uhr im normalen Arbeitszustand.**

## **Zeiteinstellung**

Ziehen Sie die Krone auf Position (1).  
Durch Drehen der Krone stellen Sie die  
Uhrzeiger (Stunden-/Minutenzeiger), um die Uhrzeit einzustellen.

Nach der Zeiteinstellung drücken Sie die Krone  
wieder zurück in Position (0).

## **Solarbetrieb**

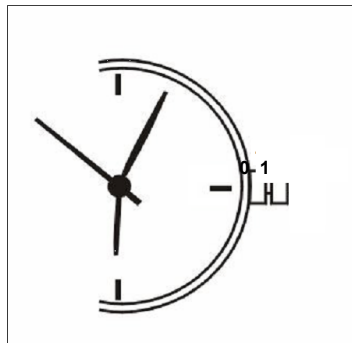
Stellen Sie sicher, dass die Speicherzelle Ihrer Uhr immer ausreichend durch Licht geladen ist. - Mindestens 2 Stunden Sonnenlicht oder 2 Tage Tageslicht in regelmässigen Abständen, sind für die Funktion erforderlich. Für die Aufbewahrung der Uhr wählen Sie einen Ort mit Lichteinfall. Bei Vollladung beträgt die Laufzeit in der Dunkelheit ca. bis zu 6 Monate.

## **Niedrigenergieanzeige**

Ist die Speicherzelle nicht ausreichend geladen, springt der Sekundenzeiger max. einen Tag in Zwei-Sekunden-Schritten. Es ist eine Ladung der Speicherzelle vorzunehmen.

## **Achtung:**

Wenn die Speicherzelle längere Zeit völlig entladen ist, besteht die Gefahr der Beschädigung. Bitte vergewissern Sie sich, dass Ihre Uhr immer über genügend Ladung verfügt.



## **Hinweise zum Umweltschutz**

Entsorgung von Altgeräten. Dieses Produkt darf nach Ende seiner Lebensdauer nicht dem normalen Haushaltsabfall zugeführt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für Recycling von elektrischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt oder der Bedienungsanleitung weist darauf hin. Die Werkstoffe sind gemäß Ihrer Kennzeichnung wieder verwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt. Bitte erfragen Sie bei der Gemeindeverwaltung die zuständigen Entsorgungsstellen.

**Entsorgung der Verpackungsmaterialien:** Verpackungsmaterialien sind Rohstoffe und somit wieder verwertbar. Bitte führen Sie diese im Interesse des Umweltschutzes einer ordnungsgemäßen Entsorgung zu! Ihre Gemeindeverwaltung informiert Sie gerne.



**VS17 / AS01  
08/19**

# User Guide

Solar-powered watch movement Epson/Seiko **VS17 / AS01**

**Before you start using your watch,  
please follow these steps to make the settings for your watch:**

**First, remove the crown stopper carefully (if available), then press in the crown on 0-position.  
If the crown is in position (0), the watch is in its normal working condition.**

## Time setting

To start making the settings, first, pull the crown out into position (1).  
Now set the correct time by rotating the crown and, thus,  
the watch hands (hour & minute hands) to the desired time.

After setting the time press the crown  
back into position (0).

## Solar operating mode

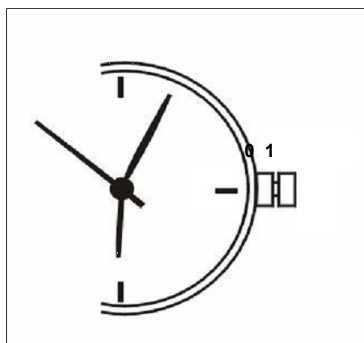
Make sure that the cell of your watch is always  
sufficiently charged through exposure to light. For the watch to function normally, it requires  
at least 2 hours of sunlight or 2 days of daylight at regular intervals.  
When you are not wearing the watch but planning to store away the watch, select such a place where  
the watch dial is exposed to sufficient light. When charged fully, the watch will continue to run  
in the dark for up to 6 months.

## Indication of low power

If the cell is not sufficiently charged, the seconds hand begins to jump  
every 2 seconds for maximum one day. If this happens, you must let the cell  
get charged once again.

## Attention:

If the cell is left discharged over a relatively long period, the watch is likely  
to be damaged. Please make sure to have your watch always  
charged sufficiently.



## Instruction for environmental protection

Disposal of old devices. At the end of its life, this product should not be thrown into  
normal household waste, but must be handed over at a collecting centre for  
recycling electric devices. The appropriate symbol on the product or  
the User Guide indicates this accordingly. As per the markings, the materials are recyclable.  
By recycling the materials or by other forms of recycling old devices you will be  
making a significant contribution to the protection of our environs.  
Please obtain more information about this from the responsible waste disposal facilities  
of your community administrative authorities.

**Disposal of packaging material:** Packaging materials are raw materials and, therefore,  
recyclable. For the sake of environmental protection, please dispose of these properly.  
Your community administrative authorities will guide you gladly in this respect.



**VS17 / AS01  
08/19**